



1. ENGLISH	2. INTERNET-CHINESE® [Mandarin]	3. CHINESE CHARACTERS
US CHINA PEOPLES FRIENDSHIP ASSOCIATION (USCPFA)	MMEEI ZHONG RENNMINN YOOUHHAO XXIEHHUI (MZ RM YH XH)	美中人民 友好协会 (MZ RM YH XH)
Statement of Principles	Shengmingg Zhi Yuannzze	声明之原则
The USCPFA is a non-profit educational organization. Our goal is to build active and lasting friendship based on mutual understanding between the people of the United States and the people of China.	Zhee MZ RM YH XH shii yih jiaov fei-yinngliixing jiaoyuu jigoou. Wwoomende muubiao shii jiaanlii jijji chhijjiuude yyooyii jichhuu zaai xianghuude lliijjee jianyyu Mmeigguo rennminn hhe ZhongGguo rennminn zhi zhong.	这 MZ RM YH XH 是一家非-盈利性教育机构, 我们的目标是建立有活动力的持久的友谊基础在于相互的理解间于美国人民和中国人民之中.
We recognize that friendship between our two peoples must be based on the knowledge of and respect for the sovereignty of each country; therefore, we respect the declaration by the United States of America and the People's Republic of China [Communique] that the resolution of the status of Taiwan is the internal affair of the Chinese on both sides of the Taiwan Straits.	Wwoomen reenwwei naagee yyooyii jianyyu wwoomende liaanng gguo rennminn biixu jiyuu zaai reenshi biing zunzhoong geezii gguojia zhhuuquann; yinccii, wwoomen zunzhoong naa xuanyann llaizii Mmeeilijian Hhezhoongguo hhe Zhonghua Rennminn Goonghhegguo [Gongbaao] qqizhong jjeejjue Ttaiwan diiweei shii neebu shiiwu shhuuyuu ZhongGguo rennmen chuuyuu liaanng aanlcl zhi Ttaiwan hhaixxia.	我们认为那个友谊是间于我们的两国人民必须基于在认识并尊重各自国家主权因此, 我们尊重那宣言来自美利坚合众国和中华人民共和国 [公报] 其中解决台湾地位是内部事务属于中国人们处于两岸之台湾海峡.
We also recognize that friendship between our peoples and good relations between our two governments plays a critical role in maintaining peace in the Pacific Basin and in the world.	Wwoomen hhai chenngreen naagee yyooyii jianyyu wwoomen rennminn jji hhaaode guanxii jianyyu wwoomen liaanng gguo zheengffuu zhong yiinnqqii jinnyaaode zzereen zaai wweihuu hhepingng zaaiyyu Ttaipingng Yanngvvt Lliuyuu yyijji shijjee.	我们还承认那个友谊间于我们人民及好的关系间于我们两国政府中引起紧要的责任在维护和平在于太平洋流域及世界.
As an educational organization, our activities include sponsoring speakers and programs which inform the American people about China, organizing tours and special study groups to China, publishing news letters and other literature, promoting friendship with Chinese students and scholars while in the United States, and promoting cultural, commercial, technical, and educational exchanges.	Zuowwwei yigee jiaoyuu zzuuzhi, wwoomende hhuodoong baaokuoo faqqizhe yaannjiaanngjia hhe geezhoong xiaangmuu quu baaogao Mmeeigguo rennminn guanyuu ZhongGguo, zzuuzhhizhe lleuuxinng tuann hhe teebbie xxuexxi xxiaaazzuu quu zhongGguo, chubaannzhe shhishii tonngxuun hhe qqita zhuuzuo, cuujiinzhe yyoouhhaao yyuh zaai Mmeeigguo de ZhongGguo xxuesheng hhe xxuezhhee, biing tuidoongzhe wennhuaa, shangyee, jiishuu yyuh jiaoyuude jiaolliu.	做为一个教育组织, 我们的活动包括发起着演讲家和各种项目去报告给美国人民关于中国, 组织着旅行团和特别学习小组去中国, 出版着时事通讯和其他著作, 促进着友好于在美国的中国学生和学者, 并推动着文化, 商业, 技术于教育的交流.
Everyone is invited to participate in our activities and anyone who agrees with the Statement of Principles is welcome to join (USCPFA).	Rennrenn beiv yaoqingng canyyuu wwoomende hhuodoong biing reenhherenn reendiing beenn SHENGMINGG ZHI YUANNZZE huanyinng jiaruu (MZ RM YH XH).	人人被邀请参与我们的活动并任何人认定本 声明之原则 欢迎加入(美中人民友好协会).